

#### Theme.Products

### Beater

ไม้ตีไข่สีสดใสชิ้นนี้ถูกออกแบบโดยมีโจทย์ ง่ายๆ สองข้อคือ ต้องประหยัดพื้นที่การจัดเก็บ และใช้งานได้อย่างมีประสิทธิภาพ ทั้งสามเลย ดีไซน์ให้ Beater มีรูปร่างคล้ายกับการเอาหลอด หลายๆ อันมามัดรวมกัน โดยมีองค์ประกอบ คล้ายแหวนเป็นจิ๊กซอว์สำคัญซึ่งทำหน้าที่เป็น ตัวล็อคสำหรับเปิด-ปิด คือเมื่อวงแหวนถูก เลื่อนขึ้น เส้นในล่อนเหล่านี้ก็จะกางออกพร้อม ใช้งาน และเมื่อเลื่อนลงมาที่ปลาย ในล่อน ทั้งหมดก็จะถูกรวบให้ติดกันเพื่อลดขนาดให้ Beater พร้อมสำหรับการจัดเก็บในตู้หรือลิ้นชัก นอกจากนี้ พวกเขายังออกแบบห่วงเล็กๆ ติด กับวงแหวนเพื่อการแขวนบนผนังโดยเฉพาะ อีกตัวย

This colourful egg Beater is designed to answer two simple requirements: to be space-saving and functional. The three designers came up with the design that looks like a pack of straws with a piece of ring functioning as the opening and closing mechanism, while a small hoop attached to the ring allows the Beater to be hung on the wall.



# Ding3000

ding3000.com

จำได้ว่าเรารู้จักงานของ Ding3000 ครั้งแรก ตอนไปงาน Maison and Objet ปี 2008 กับ ผลงานชื่อ S-XL CAKE และ Noooodle ที่ พวกเขาออกแบบให้ Konstantin Slawinski ซึ่งมีความโดดเด่นในเรื่องการหยิบเอามุกขำๆ เข้าไปสอดแทรกอยู่ในเนื้อหาและฟอร์มของ ผลิตภัณฑ์ ขณะที่อีกหลายชิ้นก็มีความน่าสนใจ ในแง่การเข้าไปศึกษาพฤติกรรมของผู้ใช้ก่อน ที่จะดีไชน์ให้มันออกมาดูดีและมีฟังก์ชันน่าใช้ ทีมออกแบบของ Ding3000 ประกอบไปด้วย Carsten Schelling, Sven Rudolph และ Ralf Webermann รวมตัวกันมาตั้งแต่ปี 2005 เคย ร่วมงานกับสตูดิโอออกแบบชั้นนำทั้ง Normann Copenhagen, designfabrik และ Skitsch มาแล้ว

We were first introduced to the works of Ding3000 at Maison and Objet in 2008 with the S-XL CAKE and Noooodle pieces designed for Konstantin Slawinski. Several of their works are distinctive for the incorporation of comic gags in the content and forms, while other works are interesting because they are the results of a study of user behaviour, which is analysed before the design process takes place, making them nice-looking but perfectly functional products. The design team at Ding3000 consists of Carsten Schelling, Sven Rudolph and Ralf Webermann, who have been working together since 2005, and they have also collaborated with leading design studios such as Normann Copenhagen, designfabrik and Skitsch.





## Join cutlery

โปรเจ็คต์ Join Cutlery เป็นการพัฒนา ไอเดียร่วมกันระหว่างนักออกแบบของ Ding 3000 และ designfabrik จาก BASF ที่มี Konstantin Slawinski เข้ามาเป็นผู้ผลิตและ ตัวแทนจำหน่าย ช้อน ส้อม และมืดชุดนี้ทำขึ้น จาก Ultramid® พลาสติกประเภท polymide ที่ใช้ในการผลิตอุปกรณ์สำหรับการบริโภคโดย เฉพาะ ทีมออกแบบบอกว่าพวกเขาได้ไอเดีย ในการสร้างสรรค์งานชิ้นนี้มาจากของเล่น ของญี่ปุ่น ที่ชิ้นส่วนเล็กๆ จะมาเชื่อมกันด้วย square knot ตรงกลาง เวลาประกอบมันเข้า ด้วยกันก็ให้อารมณ์เหมือนกับเวลาเราประกอบ ของเล่นชิ้นหนึ่งให้มันเป็นรูปเป็นร่าง และเมื่อ ประกอบเสร็จเรียบร้อยพร้อมใช้ เราก็จะได้ ประติมากรรมขนาดย่อมตั้งอยู่บนโต๊ะอาหาร ไปในตัว

The Join Cutlery project is a collaborative development between the designers at Ding3000 and designfabrik of BASF, which has Konstantin Slawinski in charge of the manufacturing and distributing of a collection of cutlery made of Ultramid, a type of polymide plastic used in the manufacture of utensils. The design team say that they took the idea for the design from a Japanese toy where small parts are connected together by a square knot in the middle. The assembly of the parts is similar to the assembly of a toy, while the finished piece offers both functional and decorative features for a perfect dining table atmosphere.



## Join table

และไอเดียเดียวกันจากเกม puzzle ของ ญี่ปุ่นที่พวกเขาใช้ใน Join Cutlery ได้ถูกนำมา ต่อยอดและพัฒนาผ่านเฟอร์นิเจอร์แบบ flat-pack ชื่อ Join Table ที่สามารถถอดประกอบ ได้ง่ายและรวดเร็ว โดยไม่ต้องใช้เทคนิคหรือ อุปกรณ์หวือหวาใดๆ วัสดุหลักคือไม้โอ๊คที่ถูก เหลาขึ้นเป็นขาโต๊ะสามชิ้น เมื่อนำไม้แต่ละชิ้น มาขัดกันให้ตกลงในล็อคที่ออกแบบไว้ ก็จะได้ ขาโต๊ะที่มีความแข็งแรงพอที่จะรองรับแผ่นโต๊ะ กระจกกลมที่มีเส้นผ่านคูนย์กลาง 750 มม. ซึ่งพร้อมใช้งานได้ทันที

The very same idea based on the Japanese puzzle game used in Join Cutlery is developed into flat-pack furniture called Join Table that offers a convenient knockdown system without any requirement for fancy tools or equipment. Oak wood is used as the main material of the 3 table legs, which can be crossed to lock them together. The legs, joined together, have enough strength to support a 750 mm. diameter glass top.